

Til sidst skal det ske

*Prædiken på sidste søndag e. Hellig Tre Konger 24.-25.1.2026 på Lolland, i Kbh og Aarhus
Martinskirken og Gratiakirken. LGJ
Salmer: 366, #1, 113, #2 // 167, 430, 360v2-4*

Esajas 2,2-5

Til sidst skal det ske, at Herrens tempelbjerg står urokkeligt, højt over bjergene, knejsende over højene. Alle folkeslag skal strømme dertil, talrige folk skal drage af sted og sige: "Kom, lad os drage op til Herrens bjerg, til Jakobs Guds hus; han skal vise os sine veje, og vi vil gå på hans stier. For belæringen udgår fra Zion og Herrens ord fra Jerusalem." Han skal skifte ret mellem folkeslagene, fælde dom blandt talrige folk. De skal smede deres sværd om til plovjern og deres spyd til vingårdsknive. Folk skal ikke løfte sværd mod folk, og de skal ikke mere oplæres til krig. Jakobs hus, kom, lad os vandre i Herrens lys.

Johannes 12,23-33

Men Jesus svarede dem: "Timen er kommet, da Menneskesønnen skal herliggøres. Sandelig, sandelig siger jeg jer: Hvis hvedekornet ikke falder i jorden og dør, bliver det kun det ene korn; men hvis det dør, bærer det mange fold. Den, der elsker sit liv, mister det, og den, der hader sit liv i denne verden, skal bevare det til evigt liv. Den, der tjener mig, skal følge mig, og hvor jeg er, dér skal også min tjener være. Den, der tjener mig, ham skal Faderen ære. Nu er min sjæl i oprør, og hvad skal jeg sige? Fader, frels mig fra denne time? Nej, det er derfor, jeg er nået til denne time. Fader, herliggør dit navn!" Da lød der en røst fra himlen: "Jeg har herliggjort det, og jeg vil atter herliggøre det." Folkeskaren, som stod der og hørte det, sagde, at det var torden. Andre sagde: "En engel talte til ham." Jesus sagde til dem: "Den røst lød ikke for min skyld, men for jeres skyld. Nu fældes der dom over denne verden, nu skal denne verdens fyrste jages ud. Og når jeg er blevet ophøjet fra jorden, vil jeg drage alle til mig." Det sagde han og betegnede dermed, hvordan han skulle dø.

I. Hvad gør vi med fremtiden og fortiden?

Mennesker tænker fremad, i fremtid og har brug for håb. Er der en åben og lys fremtid, lægger vi planer og arbejder. Er den lukket og mørk fremtid, går vi måske i stå.

Vi tænker også bagud. Vi husker. Er der gode minder, fyldes vi af glæde, og det kan give os mod på livet og fylde os med tak. Men er der dårlige minder, som rækker ind i nutiden med konsekvenser pga skyld, svigt og tab, da kan det trykke os ned.

Hvad gør vi som kristne? Hvad godt er der at sige om fremtiden for en kristen? Og hvad stiller vi op med

It shall come to pass in the latter days

*Sermon on the last Sunday in Epifany. Jan. 24-25.2026.
Lolland, Martins Church and Gratia Church, LGJ
Hymns: 366, #1, 113, #2 // 167, 430, 360v2-4*

Isaiah 2:2-5 ESV: 2 It shall come to pass in the latter days that the mountain of the house of the LORD shall be established as the highest of the mountains, and shall be lifted up above the hills; and all the nations shall flow to it, 3 and many peoples shall come, and say: "Come, let us go up to the mountain of the LORD, to the house of the God of Jacob, that he may teach us his ways and that we may walk in his paths." For out of Zion shall go forth the law, and the word of the LORD from Jerusalem. 4 He shall judge between the nations, and shall decide disputes for many peoples; and they shall beat their swords into plowshares, and their spears into pruning hooks; nation shall not lift up sword against nation, neither shall they learn war anymore. 5 O house of Jacob, come, let us walk in the light of the LORD.

John 12:23-33 ESV: And Jesus answered them, "The hour has come for the Son of Man to be glorified. Truly, truly, I say to you, unless a grain of wheat falls into the earth and dies, it remains alone; but if it dies, it bears much fruit. Whoever loves his life loses it, and whoever hates his life in this world will keep it for eternal life. If anyone serves me, he must follow me; and where I am, there will my servant be also. If anyone serves me, the Father will honor him. "Now is my soul troubled. And what shall I say? 'Father, save me from this hour'? But for this purpose I have come to this hour. Father, glorify your name." Then a voice came from heaven: "I have glorified it, and I will glorify it again." The crowd that stood there and heard it said that it had thundered. Others said, "An angel has spoken to him." Jesus answered, "This voice has come for your sake, not mine. Now is the judgment of this world; now will the ruler of this world be cast out. And I, when I am lifted up from the earth, will draw all people to myself." He said this to show by what kind of death he was going to die.

I. What do we do with the future and the past?

People are thinking ahead, in the future, and need hope. If there is an open and bright future, we make plans and work. If the future is closed and dark, we may come to a standstill.

We also think backwards. We remember. If there are good memories, we are filled with joy, and it can give us courage for life and fill us with thanks. But if there are bad memories that reach into the present with consequences due to guilt, failure and loss, then it can depress us.

What do we do as Christians? What good is there to say about the future of a Christian? And what do we do with

fortidens skyld og skam, med det, som vi måske har forsøgt at begrave og glemme? Hvad stiller vi op med døden og dommen?

Det svar, som lyder omkring os i verden, er, at der ikke kommer nogen dom. Den vestlige kultur hævder, at alt er frit og at man kan tro på gud eller lade være, bande eller ikke bande, holde hviledagen hellig eller ikke holde den hellig, leve seksuelt sammen med hvem man har lyst til og skille sig, når man ikke kan sammen. Og at døden er en naturlig ting, som hører med til livet.

Men vor kultur er alligevel godt klar over, at noget er sandt og noget er forkert. Domstole dømmer for mord og tyveri, selv om mord af ufødte og drab af mennesker, der er uhelbredeligt syge, i nogle tilfælde tillades og forsvares. Men der er intet svar på, hvordan man skaber fred og befries fra ondskaben.

II. Til sidst skal det ske

Søndagens første læsning handler om, hvad der vil ske til sidst. Og det er ikke menneskers tanker om fremtiden. Det er et syn fra Herren: ... *Til sidst skal det ske, at Herrens tempelbjerg står urokkeligt, højt over bjergene, knejsende over højene. Alle folkeslag skal strømme dertil ... For belæringen udgår fra Zion og Herrens ord fra Jerusalem." Han skal skifte ret mellem folkeslagene, fælde dom blandt talrige folk.*

Det er ikke profeten Esajas' private tanker. Det er Guds ord, som han fik i et syn. *Det ord om Juda og Jerusalem, som Esajas, Amos' søn, modtog i et syn. (Es 2,1).*

Og det taler om dom, men give os også håb. ... *De skal smede deres sværd om til plovjern og deres spyd til vingårdsknive. Folk skal ikke løfte sværd mod folk, og de skal ikke mere oplæres til krig. Jakobs hus, kom, lad os vandre i Herrens lys.*

Det giver os alle håb. Det er jo en god fremtid, som er en god dom! Lige ind i denne verden med krig og undertrykkelse.

En frelsende dom. Og det virker umuligt, når vi tænker på, hvordan verden er. Og det vidste profeten godt.

Han skriver om det i profetbogens første kapitel. OG også det er noget, han får fra HERREN. *Hør, himmel, lyt, jord, for Herren taler: Børn har jeg opfostret og opdraget, men de har brudt med mig. ³ Oksen kender sin ejer, æslet sin herres krybbe; men Israel kender ikke mig, mit folk fatter intet. ⁴ Ve det syndige folk, et folk der er læsset med skyld, en slægt af forbrydere, børn der volder fordærv; de har svigtet Herren, ladet hånt om Israels Hellige og vendt ham ryggen. ... De knuser den fattige, de undertrykker enken og den faderløse. De holder gudstjeneste uden tro. ... Hvordan turde han sige det så direkte? Fordi Herren sagde at han skulle. Han fik det i et syn. Og det skal*

the guilt and shame of the past, with what we may have tried to bury and forget? What do we do with death and judgment?

The answer that is being heard around us in the world is that there will be no judgment. Western culture claims that everything is free and that you can believe in God or not, swear or not swear, keep the Sabbath day holy or not keep it holy, live sexually with whomever you want and divorce when you can't get together. And that death is a natural thing that is part of life.

But our culture is well aware that something is true and something is wrong. Courts convict of murder and theft, although in some cases the murder of the unborn and the killing of people who are terminally ill are allowed and defended. But there is no answer to how to make peace and be freed from evil.

II. It shall come to pass in the latter days

Sunday's first reading is about what will happen in the end. And these are not people's thoughts about the future. It is a vision from the Lord: ... *In the end, it will come to pass that the temple mount of the Lord will stand immovable, high above the mountains, towering above the hills. All nations will flock there. For the teaching proceedeth out of Zion, and the word of the Lord out of Jerusalem." He will change the law among the nations, and judge among many peoples.* These are not the private thoughts of the prophet Isaiah. It is the word of God that he received in a vision. *The word about Judah and Jerusalem that Isaiah the son of Amos received in a vision (Isaiah 2:1).*

And it speaks of judgment, but also gives us hope. *They will beat their swords into plowshares, and their spears into pruning shears. People are not to lift up sword against people, and they are no longer to be trained for war. House of Jacob, come, let us walk in the light of the Lord.*

It gives us all hope. After all, it is a good future, which is a good judgment! Straight into this world of war and oppression.

A saving judgment. And it seems impossible when we think about what the world is like. And the prophet knew it.

He writes about it in the first chapter of the book of Prophets. AND that too is something he receives from the LORD. *Hear, heaven, listen, earth, for the Lord speaks: I have brought up children and brought up, but they have broken with me. ³ The ox knoweth his owner, and the ass the manger of his master: but Israel knoweth not me, and my people understand nothing. ⁴ Woe unto the sinful people, a people laden with guilt, a race of criminals, children who cause corruption: they have forsaken the Lord, despised the Holy One of Israel, and*

også siges i dag til os ind i vores liv med hinanden i verden og i den kristne menighed.

Derfor står det klart, at vort håb IKKE fra Guds folk, ikke fra deres fromhed, ikke fra deres godhed, ikke fra det, de får ordnet.

Forklaringen på, at det går så godt til sidst er, at Herren vil rense sit folk og tilgive: Herren siger lige før fremtidsvisionen: *Kom, lad os gå i rette med hinanden, siger Herren. Er jeres synder som skarlagten, kan de blive hvide som sne; er de røde som purpur, kan de blive som uld. (Es 1,18).*

Der er én og kun én måde at undslippe dommen på og få fremtid og håb. Det er at Herren tilgiver os. Og får også lov til at se, at Herren tilgiver, fordi straffen har ramt en anden: nemlig Herren selv, Herrens tjener, som er HERREN: *Men det var vore sygdomme, han tog, det var vore lidelser, han bar; og vi regnede ham for en, der var ramt, slået og plaget af Gud. ⁵ Men han blev gennemboret for vore overtrædelser og knust for vore synder. Han blev straffet, for at vi kunne få fred, ved hans sår blev vi helbredt. ⁶ Vi flakkede alle om som får, vi vendte os hver sin vej; men Herren lod al vor skyld ramme ham. (Es 53,4-6).*

Jesus Kristus er den Herre, som tog dommen på sig. I troen på ham, er fremtiden fuld af lys og håb. Dette vort håb giver os mod ti lat leve med venner, naboer, danskere og fremmede. Og mod til at gå på arbejde arbejde, dyrke jorden, stifte familie, leve og dø. For han er vor Frelser. "Lad os vandre i HERRENS lys!"

*Kristus er verdens lys,
han og ingen anden.
Født i vort mørke,
født som bror blandt brødre.
Kender vi Kristus,
kender vi vor Fader.
Ære være Gud.*

III. Dommen blev fældet over Jesus

Og i evangeliet forklarer Jesus det for os. Han siger: ***Nu fældes der dom over denne verden, nu skal denne verdens første jages ud.*** Dommen kommer. Dom over denne verden. Dom over al synd og skyld og ondskab bliver fældet nu.

Dette "nu" var, da Jesus led, blev dødsdømt, blev pisket, blev korsfæstet, døde og blev begravet. Han forklarer det selv sådan: ***Og når jeg er blevet ophøjet fra jorden, vil jeg drage alle til mig.» Det sagde han og betegnede dermed, hvordan han skulle dø.***

Evangeliet viser os, hvor tungt det var for Jesus. Han siger jo: ***"Nu er min sjæl i oprør, og hvad skal jeg sige? Fader, frels mig fra denne time? Nej, det er***

turned their backs on him. They crush the poor, they oppress the widow and the fatherless. They worship without faith. ... How did he dare to say it so directly? Because the Lord said he should. He had it in a vision. And it must also be said today to us into our lives with each other in the world and in the Christian church.

Therefore, it is clear that our hope is NOT from God's people, not from their piety, not from their goodness, not from what they get arranged.

The explanation for what goes so well in the end is that the Lord wants to cleanse His people and forgive: The Lord says just before the vision of the future: *Come, let us reason with one another, says the Lord. If your sins are as scarlet, they may be as white as snow; If they are red like purple, they can become like wool. (Isaiah 1:18).*

There is one and only one way to escape judgment and have a future and hope. It is that the Lord forgives us. And also see that the Lord forgives, because the punishment has come upon another: namely, the Lord himself, the servant of the Lord, who is the LORD: *but it was our sicknesses that he took, it was our afflictions that he bore; and we counted him as one who was afflicted, beaten, and afflicted by God. ⁵ But he was pierced for our transgressions, and bruised for our sins. He was punished so that we might have peace, by his wounds we were healed. ⁶ We all wandered about like sheep, turning every one in our own way, but the Lord brought all our guilt upon him. (Isaiah 53:4-6).* Jesus Christ is the Lord who took judgment upon Himself. In faith in Him, the future is full of light and hope.

This our hope gives us courage to live with friends, neighbours, countrymen and foreigners. And to go to work, cultivate the land, live in a family, live and die. For He is our Savior. "Let us walk in the light of the LORD!" *Christ is the light of the world, he and no one else. Born in our darkness, born a brother among brothers. If we know Christ, we know our Father. Glory to God.*

III. The Judgment Was Passed On Jesus

And in the Gospel, Jesus explains it to us. He says, "***Now judgment will be passed on this world, now the prince of this world will be driven out.***" The verdict comes. Judgment of this world. Judgment on all sin and guilt and evil is being pronounced now.

This "now" was when Jesus suffered, was condemned to death, was scourged, was crucified, died, and was buried. He himself explains it this way: ***And when I have been lifted up from the earth, I will draw all to me." He said so, signifying how he was going to die.***

The gospel shows us how hard it was for Jesus. He says: ***"Now my soul is in turmoil, and what shall I say?***

derfor, jeg er nået til denne time. ²⁸ Fader, herliggør dit navn!"

Og han forklarer det med lignelsen om hvedekornet: ²⁴ *Sandelig, sandelig siger jeg jer: Hvis hvedekornet ikke falder i jorden og dør, bliver det kun det ene korn; men hvis det dør, bærer det mange fold.* Her er vort håb! JESUS døde som et sædekorn og bærer mange fold, det betyder, at ligesom et sædekorn ved at blive lagt i jorden, kan blive til mange korn, som man kan bage brød af, så man kan leve, sådan giver Jesus os liv og håb.

IV. Dette evangelium drager os til Jesus

Jesus siger: *Og når jeg er blevet ophøjet fra jorden, vil jeg drage alle til mig.*

Det lyder også til unge familier med travlhed og mange opgaver. I har en frelser, som tilgiver jeres synder. Bekend frimodigt for hinanden og tilgiv hinanden med den tilgivelse, som Gud tilgiver jer med.

Og det lyder til dem, som er midt i livet eller ved livets afslutning her på jord. Der er håb, når du skal dø og lægges i graven. For Jesus blev lagt i jorden og gik til grunde – og opstod påskemorgen og kommer til os med FRED og FRELSE.

Og til os alle lyder det: *Den, der elsker sit liv, mister det, og den, der hader sit liv i denne verden, skal bevare det til evigt liv. ²⁶ Den, der tjener mig, skal følge mig, og hvor jeg er, dér skal også min tjener være. Den, der tjener mig, ham skal Faderen ære.*

Så er der noget at leve for, også selv om det fører os ind i nederlag og død. For da går det os jo, som det gik med Jesus. Og da er vi, hvor vi skal være – hos Jesus. Og mister vi vort liv i denne verden, skal vi bevare det til evigt liv. Amen.

Father, save me from this hour? No, that's why I've come to this hour. ²⁸ Father, glorify your name. "

And he explains it with the parable of the grain of wheat: ²⁴ *Verily, verily, I say to you, if the grain of wheat does not fall into the ground and die, it will be only the one grain; but if it dies, it bears many folds.* Here is our hope! JESUS died as a seed and bears many folds, which means that just as a seed by being laid in the ground can become many grains from which to bake bread so that one can live, so Jesus gives us life and hope.

IV. This Gospel Draws Us to Jesus

Jesus says: *And when I have been lifted up from the earth, I will draw all to me.*

It also sounds for young families with a lot of work to do. You have a Savior who forgives your sins. Confess boldly to one another and forgive one another with the forgiveness with which God forgives you.

And it sounds to those who are in the middle of life or at the end of life here on earth. There is hope when you are going to die and be laid in the grave. For Jesus was laid in the ground and perished – and rose again on Easter morning and comes to us with PEACE and SALVATION.

And to all of us it says: *He who loves his life loses it, and he who hates his life in this world will keep it for eternal life. ²⁶ He who serves me will follow me, and where I am, there will my servant also be. He who serves me, him the Father shall honor.*

Then there is something to live for, even if it leads us into defeat and death. For then it will be as it was with Jesus. And then we are where we should be – with Jesus. And if we lose our life in this world, we shall preserve it for everlasting life.